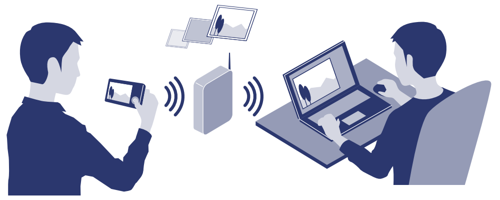
SONY

4-453-203-**31**(1)

Wi-Fi Connection Guide

A



GR Για την αποστολή φωτογραφιών/βίντεο από μια φωτογραφική μηχανή σε έναν υπολογιστή μέσω Wi-Fi: ανατρέξτε στο πλαίσιο A-1

PL Aby wysłać zdjęcia/filmy wideo z aparatu do komputera poprzez sieć Wi-Fi: patrz A-1

CZ Posílání fotografií/videoklipů z fotoaparátu do počítače prostřednictvím Wi-Fi: viz A-1

HU Fényképek/videók küldése a fényképezőgépről számítógépre Wi-Fi hálózaton keresztül: lásd A-1 szakasz

SK Odosielanie fotografií a videí z fotoaparátu do počítača prostredníctvom rozhrania Wi-Fi: pozrite si časť A-1

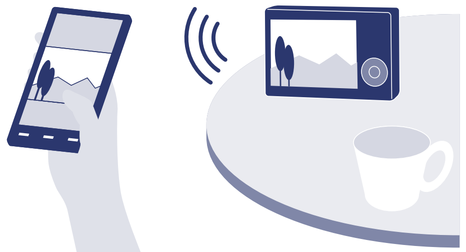
FI Jos haluat lähettää valokuvia/videoita kamerasta tietokoneeseen Wi-Fi-yhteydellä: katso A-1

DK Sådan sender du fotos/videoer fra kameraet til en computer via Wi-Fi: se A-1

HR Za slanje fotografija/videozapisa s fotoaparata na računalo putem Wi-Fi veze: vidi A-1

RO Pentru a trimite fotografii/clipuri video de la aparatul foto la un computer prin Wi-Fi: consultaţi A-1

B



GR Για να στείλετε φωτογραφίες/βίντεο από τη μηχανή σε ένα smartphone ή tablet: ανατρέξτε στο πλαίσιο B-1

PL Aby wysłać zdjęcia/nagrania wideo z aparatu do smartfonu lub tabletu: patrz B-1

CZ Odesílání fotografií/videí z fotoaparátu na smartphone nebo tablet: Viz část B-1

HU Fényképek/videók küldése a fényképezőgépről okostelefonra vagy táblagépre: lásd B-1 szakasz

SK Odosielanie fotografií a videí z fotoaparátu do telefónu smartphone alebo tabletu: pozrite si časť B-1

FI Jos haluat lähettää valokuvia/videoita kamerasta älypuhelimeen tai taulutietokoneeseen: katso B-1

DK For at sende fotos/videoer fra kameraet til en smartphone eller tablet: se B-1

HR Za slanje fotografija/videozapisa s fotoaparata na smartphone ili tablet: vidi B-1

RO Pentru a trimite fotografii/clipuri video de la aparatul foto la un telefon inteligent sau tabletă: consultaţi B-1

© 2012 Sony Corporation Printed in China

4453203310

A-1

GR Εγκαταστήστε το πιο πρόσφατο λογισμικό στον υπολογιστή σας.

PL Zainstaluj najnowsze oprogramowanie na komputerze.

CZ Nainstalujte do počítače nejnovější verzi softwaru.

HU Telepítse a legújabb szoftvert a számítógépre.

SK Do počítača nainštalujte najnovší softvér.

FI Asenna uusin ohjelmisto tietokoneeseen.

DK Installér den nyeste software på din computer.

HR Instalirajte najnoviji softver na svoje računalo.

RO Instalaţi cea mai nouă versiune a software-ului pe computer.

Windows	PlayMemories Home	**http://www.sony.net/pm/**
Mac	**Wireless Auto Import***	**http://www.sony.co.jp/imsoft/Mac/**

GR *Επιλέξτε [Wireless Auto Import].

PL *Wybierz opcję [Automatyczne Importowanie Bezprzewodowe].

CZ *Vyberte možnost [Wireless Auto Import].

HU *Válassza a [Wireless Auto Import] lehetőséget.

SK *Vyberte položku [Wireless Auto Import].

FI *Valitse [Wireless Auto Import].

DK *Vælg [Wireless Auto Import].

HR *Odaberite [Wireless Auto Import].

RO *Selectaţi [Wireless Auto Import].

A-2

GR Επιλέξτε τη διαδικασία [a] ή [b], για να συνδεθείτε με το σημείο πρόσβασης. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο οδηγιών του σημείου πρόσβασης ή επικοινωνήστε με το άτομο που εγκατέστησε το σημείο πρόσβασης.

PL Wybierz procedurę [a] lub [b], aby połączyć się z punktem dostępu. Aby uzyskać więcej informacji zapoznaj się z instrukcją obsługi punktu dostępu lub skontaktuj się z osobą, która skonfigurowała punkt dostępu.

CZ Pro připojení přístupového bodu zvolte postup [a] nebo [b]. Více informací naleznete v návodu k použití přístupového bodu, případně se obraťte na osobu, která vám přístupový bod instalovala.

HU Válassza az [a] vagy [b] eljárást a hozzáférési ponthoz való csatlakoztatáshoz. További információkért tekintse meg a hozzáférési pont használati útmutatóját, vagy forduljon a hozzáférési pontot beállító személyhez.

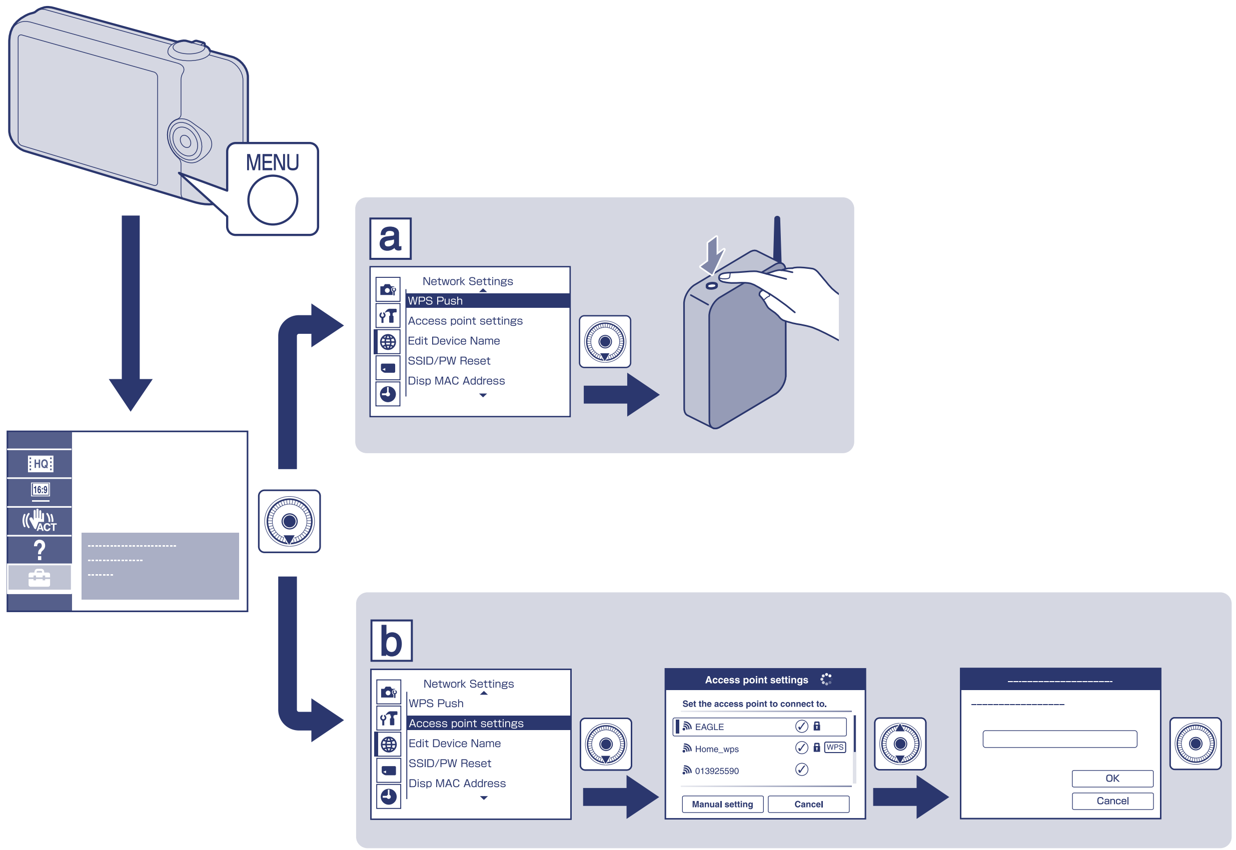
SK Pomocou postupu [a] alebo [b] pripojte prístupový bod. Ďalšie informácie nájdete v návode na používanie prístupového bodu alebo vám ich poskytne osoba, ktorá nastavovala prístupový bod.

FI Valitse toimenpide [a] tai [b] tukiasemaan liittämistä varten. Katso lisätietoja tukiaseman käyttöoppaasta tai ota yhteyttä henkilöön, joka on asentanut tukiaseman.

DK Vælg procedure [a] eller [b] for at oprette forbindelse til adgangspunktet. For mere information henvises til betjeningsvejledningen for adgangspunktet, eller kontakt den person, der konfigurerede adgangspunktet.

HR Odaberite postupak [a] ili [b] da biste se spojili na pristupnu točku. Više informacija potražite u priručniku za pristupnu točku ili se obratite osobi koja je postavila pristupnu točku.

RO Selectaţi procedura [a] sau [b] pentru conectarea punctului de acces. Pentru informaţii suplimentare, consultaţi manualul de instrucţiuni al punctului de acces sau contactaţi persoana care a configurat punctul de acces.



A-3

GR Ξεκινήστε την αποστολή εικόνων από τη μηχανή στον υπολογιστή. Οι εικόνες που είχαν σταλεί παλαιότερα δεν αποστέλλονται ξανά.

PL Rozpocznij wysyłanie zdjęć z aparatu do komputera. Zdjęcia wysłane wcześniej nie zostaną ponownie wysłane.

CZ Začněte odesílat snímky z fotoaparátu do počítače. Dříve odeslané snímky nebudou znovu odeslány.

HU Kezdje meg a képek küldését a fényképezőgépről a számítógépre. A korábban már elküldött képek nem lesznek újra elküldve.

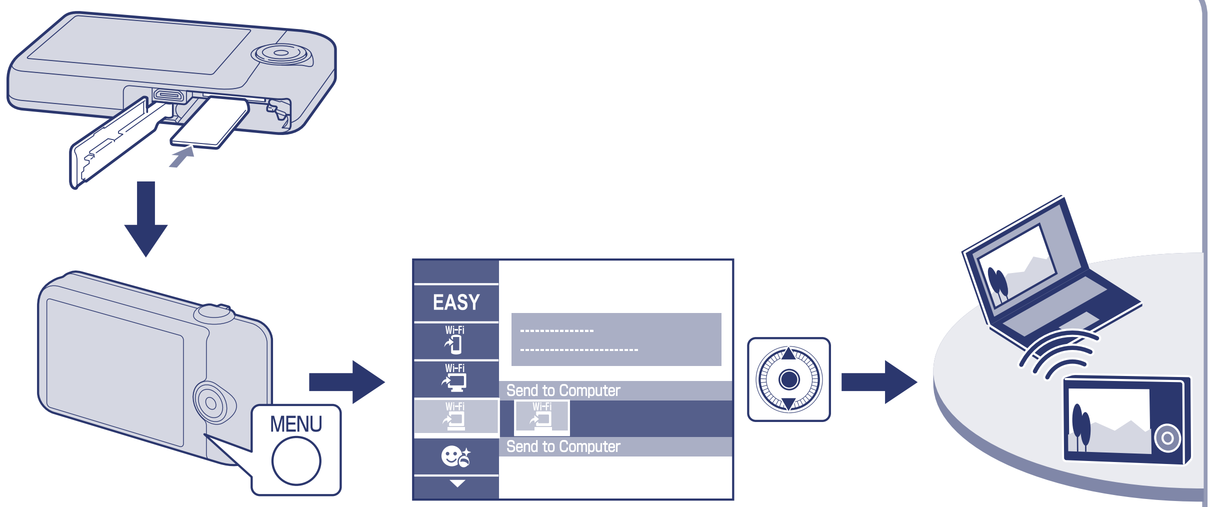
SK Spustite odosielanie záberov z fotoaparátu do počítača. Predchádzajúce odoslané zábery sa znova neodošlú.

FI Aloita kuvien lähettäminen kamerasta tietokoneeseen. Aiemmin lähetettyjä kuvia ei lähetetä uudelleen.

DK Gå i gang med at sende billeder fra kameraet til computeren. Tidligere sendte billeder bliver ikke sendt igen.

HR Počnite slanje slika s fotoaparata na računalo. Prethodno poslane slike neće se ponovno slati.

RO Începeţi să trimiteţi imagini de la aparatul foto la computer. Imaginile trimise anterior nu sunt retrimise.



More info... http://support.d-imaging.sony.co.jp/wi-fi/dsc/2013/

B-1

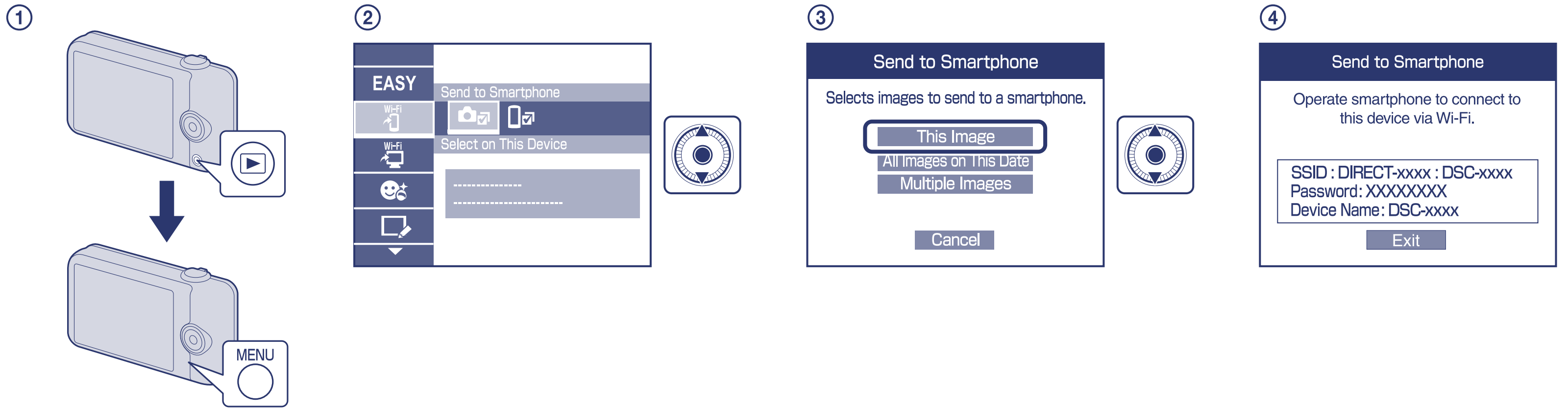
GR Εγκαταστήστε την πιο πρόσφατη έκδοση της εφαρμογής PlayMemories **Mobile** στο smartphone σας. Ανατρέξτε στην παρακάτω τοποθεσία web* για περισσότερες πληροφορίες.
PL Zainstaluj najnowszą wersję programu PlayMemories **Mobile** na smartfonie. Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej*.
CZ Nainstalujte nejnovější verzi aplikace PlayMemories **Mobile** do smartphonu. Další informace najdete na webové stránce*.
HU Telepítse a PlayMemories **Mobile** alkalmazás legújabb verzióját az okostelefonra. További információkért keresse fel a WEBsite* webhelyet.
SK Do telefónu smartphone nainštalujte najnovšiu verziu aplikácie PlayMemories **Mobile**. Viac informácií nájdete na webovej lokalite*.
FI Asenna PlayMemories **Mobile** -sovelluksen uusin versio älypuhelimeesi. Katso lisätietoja verkkosivustolta*.
DK Installér den seneste version af PlayMemories **Mobile**-app'en på din smartphone. Se WEBsite* for mere information.
HR Instalirajte najnoviju verziju aplikacije PlayMemories **Mobile** na svoj smartphone. Pogledajte web-mjesto* za više informacija.
RO Instalați cea mai nouă versiune a aplicației PlayMemories **Mobile** pe telefonul inteligent. Consultați site-ul WEB* pentru informații suplimentare.

***http://www.sony.net/pmm/**

GR Ενδέχεται να μην είναι δυνατή η πρόσβαση στο Google play/App Store σε ορισμένες χώρες/περιοχές.
Η λειτουργία δεν είναι εγγυημένη για όλα τα smartphone/tablet.
PL Dostęp do usług Google play/App Store może nie być możliwy w niektórych krajach/regionach.
Nie można zagwarantować działania na wszystkich smartfonach/komputerach typu tablet.
CZ V některých zemích/oblastech nemusí být obchod Google play/App Store k dispozici.
Funkčnost na všech smartphonech/tabletech nemůžeme zaručit.
HU Elképzelhető, hogy egyes országokban/régiókban a Google play/App Store nem érhető el.
A működés nem minden okostelefon/táblagép esetében garantálható.
SK Prístup k obchodu Google play/App Store nie je možný v niektorých krajinách alebo regiónoch.
Fungovanie so všetkými telefónmi smartphone alebo tabletmi nie je zaručené.
FI Google play/App Store ei välttämättä ole käytettävissä joissakin maissa/joillakin alueilla.
Ei takuuta, että sovellus toimii kaikissa älypuhelimissa/taulutietokoneissa.
DK Du kan måske ikke få adgang til Google play/App Store i nogle lande/regioner.
Der gives ingen garanti for, at programmet virker på alle smartphones/tabletcomputere.
HR Možda nećete moći pristupiti uslugama Google play/App Store u nekim zemljama/regijama.
Nema jamstva da će raditi na svim smartphoneima/tabletima.
RO Este posibil să nu aveți acces la Google play/App Store în unele țări/regiuni.
Nu se garantează funcționarea cu toate telefoanele inteligente/tabletele.

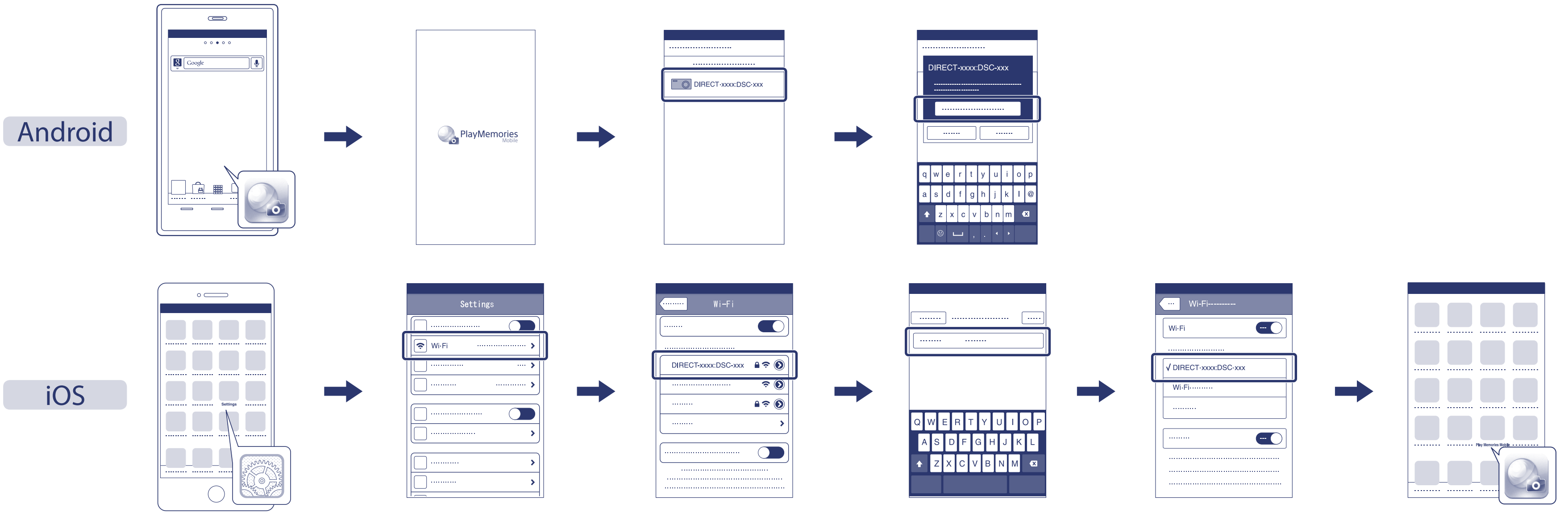
B-2

GR Επιλέξτε μια εικόνα στη μηχανή προς αποστολή και, στη συνέχεια, θα εμφανιστεί το SSID και ο Κωδ.πρόσ.
PL Wybierz w aparacie zdjęcie, które ma być przesłane, po czym wyświetlony zostanie identyfikator SSID i Hasło.
CZ Ve fotoaparátu vyberte snímek, který chcete odeslat. Poté se zobrazí pole SSID a Heslo.
HU Válasszon ki egy elküldeni kívánt képet a fényképezőgépen, ezután megjelenik az SSID azonosító és a Jelszó.
SK Vo fotoaparáte vyberte záber, ktorý sa má odoslať. Následne sa zobrazí identifikátor SSID a Password.
FI Valitse kameralla lähetettävä kuva. SSID-tunnus ja Salasana tulevat näkyviin.
DK På kameraet skal du vælge et billede, der skal sendes, hvorefter SSID og Adg.kode vil blive vist.
HR Odaberite na fotoaparatu sliku koju želite poslati, prikazat će se SSID i Lozinka.
RO Selectați o imagine de pe aparatul foto pentru a fi trimisă şi se afişează SSID şi Parolă.

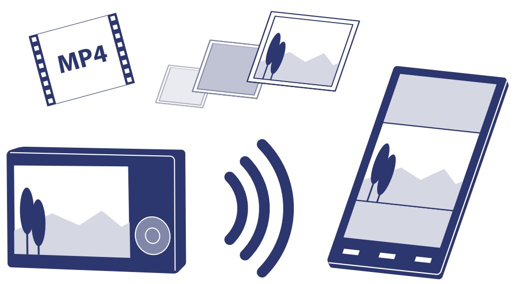


B-3

GR Επιλέξτε το σωστό SSID στο smartphone σας και, στη συνέχεια, πληκτρολογήστε το στοιχείο Κωδ.πρόσ.
PL Wybierz prawidłowy identyfikator SSID na smartfonie, a następnie wprowadź Hasło.
CZ Vyberte správné číslo SSID ve smartphonu a poté zadejte Heslo.
HU Válassza ki a megfelelő SSID azonosítót az okostelefonon, majd adja meg a Jelszó értékét.
SK V telefóne smartphone vyberte správny identifikátor SSID a potom zadajte Password.
FI Valitse oikea SSID-tunnus älypuhelimestasi ja syötä sitten Salasana.
DK Vælg det korrekte SSID på din smartphone, og indtast derefter Adg.kode.
HR Odaberite pravi SSID na smartphoneu, a zatim unesite lozinku u polje »Lozinka«.
RO Selectați SSID corect pe telefonul inteligent, apoi introduceți Parolă.



B-4



GR Το smartphone μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως ασύρματο τηλεχειριστήριο για τη μηχανή.
PL Smartfonu można używać jak bezprzewodowego pilota zdalnego sterowania aparatem.
CZ Smartphone lze použít jako bezdrátové dálkové ovládání fotoaparátu.
HU Az okostelefon a fényképezőgép vezeték nélküli távirányítójaként is használható.
SK Telefón smartphone možno použiť ako bezdrôtový diaľkový ovládač pre fotoaparát.
FI Älypuhelinta voidaan käyttää kameran langattomana kaukosäätimenä.
DK Smartphonen kan anvendes som trådløs fjernbetjening for kameraet.
HR Smartphone se može koristiti kao bežični daljinski upravljač za fotoaparat.
RO Telefonul inteligent poate fi utilizat ca telecomandă fără fir pentru aparatul foto.

(More info...)
http://support.d-imaging.sony.co.jp/wi-fi/dsc/2013/